fr Instructions d'installation

Régulateur de chauffage pour 1 circuit de chauffage Régulateur de chauffage pour 1 circuit de chauffage et d'ECS **RVP34.. RVP35...**



Conserver les instructions avec l'appareil!

Montage

Choix du lieu de montage

- Dans un local sec, par exemple dans la chaufferie
- Possibilités de montage :
 - Station compacte
 - Armoire électrique (façade, paroi intérieure, sur rail oméga)
 - Tableau de distribution
 - Facade d'un pupitre de commande
- Température ambiante admissible : 0...50 °C

Installation électrique

- Respecter les prescriptions locales pour les installations électriques
- L'installation électrique doit obligatoirement être effectuée par une personne qualifiée.
- Le câble doit être muni d'un collier
- Utiliser des raccords de câble en matière plastique
- Les lignes raccordant le régulateur aux appareils de réglage et aux pompes conduisent la tension secteur
- Ne pas poser les lignes de sonde parallèlement aux lignes du réseau.
- Un appareil défectueux ou visiblement endommagé doit être immédiatement mis hors tension

Longueurs de ligne admissibles

• Pour toutes les sondes et thermostats : câble Cu 0.6 mm Ø max. 20 m

câble Cu 1.0 mm² max. 80 m câble Cu 1,5 mm² max. 120 m

• Pour appareils d'ambiance : câble Cu 0,25 mm2 max. 25 m câble Cu 0,5 mm2 max. 50 m

• Pour le bus de données : selon les informations fournies par Siemens dans les principes de base du système et de l'ingénierie N2030 et N2032

Montage et câblage du socle

Montage mural

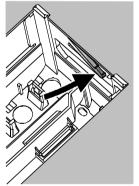
- 1. Retirer le socle de l'appareil
- 2. Positionner le socle sur le mur. Le repère "TOP" doit se trouver en haut!
- 3. Marquer les trous de fixation
- 4. Percer les trous
- 5. Si nécessaire, percer les ouvertures du socle pour les raccords de câbles
- 6 Visser le socle
- 7. Câbler les bornes de raccordement

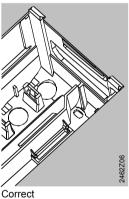
Montage sur rails

- 1. Fixer le rail oméga
- Retirer le socle de l'appareil
- Si nécessaire, percer les ouvertures du socle pour les raccords de câbles
- 4. Monter le socle. Le repère "TOP" doit se trouver en haut!
- 5. Si nécessaire, fixer le socle (selon le type de rail)
- 6. Câbler les bornes de raccordement

Montage en façade d'armoire

- Plaque de façade, épaisseur maximale : 3 mm
- Découpe nécessaire : 138 × 92 mm
- Retirer le socle de l'appareil
- Si nécessaire, percer les ouvertures du socle pour les raccords de câbles
- 3. Introduire le socle par l'arrière dans la découpe avant, jusqu'à ce qu'il soit en butée. Le repère "TOP" doit se trouver en haut!
- 4. Glisser les étriers latéraux derrière la plaque de facade (voir figure)





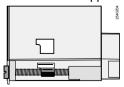
Incorrect

Placer correctement les étriers de serrage - ils ne doivent pas dépasser de la découpe.

5. Câbler les bornes de raccordement. Choisir les longueurs de câble de façon qu'il reste suffisamment de place pour l'ouverture de la porte de l'armoire

Montage du régulateur sur le socle

1. Assurer un positionnement correct des leviers basculants à l'aide des vis de fixation. Représentation sur le côté de l'appareil :



- 2. Engager l'appareil dans le socle jusqu'à ce qu'il soit en butée. Le repère "TOP" doit se trouver en haut!
- Serrer alternativement les deux vis de fixation.

Mise en service

Contrôles préparatoires

- 1. NE PAS ENCORE mettre sous tension
- 2. Vérifier le câblage à l'aide du schéma de l'installation
- 3. Pour chaque organe de réglage, vérifier :
 - qu'il est bien monté (respecter le sens du débit)
 - que le réglage manuel n'est plus actif
- Attention dans le cas des chauffages par le sol ou par le plafond.

Le thermostat doit être réglé correctement. La température de départ ne doit pas dépasser la valeur maximale admissible pendant le contrôle de fonctionnement (en général 55°C); sinon il faut immédiatement effectuer l'une de ces opérations

- fermer manuellement la vanne
- arrêter la pompe
- fermer la vanne d'arrêt de la pompe
- 5. Mettre sous tension. L'heure doit apparaître sur l'affichage. Si ce n'est pas le cas, causes probables :
 - Pas de tension secteur
 - Fusible principal défectueux
 - Interrupteur secteur ou principal non placé sur MARCHE

Points fondamentaux pour la commande

- Eléments de réglage pour la mise en service :
 - Valeur de correction de la température ambiante : avec le bouton
 - Autres grandeurs : sur l'afficheur ; une ligne de commande est affectée à chaque réglage
- Touches pour sélection et édition de valeurs :
 - sélectionne la ligne de commande suivante sélectionne la ligne de commande
 - □ précédente
 - réduit la valeur affichée
- Confirmation de la valeur réglée :
 La valeur réglée est confirmée lorsqu'on choisit une nouvelle ligne de commande ou que l'on appuie sur une touche de régime

- Pour entrer --.- / --:-- (désactiver la fonction) :
 Appuyer sur la touche o ou jusqu'à ce que l'affichage souhaité apparaisse
- Fonction de saut de bloc :
 pour sélectionner rapidement une ligne de commande,
 on peut utiliser une combinaison de 2 touches :
 Maintenir la touche ♥ enfoncée et appuyer sur ♥
 pour sélectionner le bloc de lignes suivant
 Maintenir la touche ♥ enfoncée et appuyer sur ♥
 pour sélectionner le bloc de lignes précédent
- Dès qu'une touche est actionnée, l'écran s'allume pour une durée déterminée

Procédure de réglage

- Effectuer les réglages au niveau "Utilisateur final" (lignes 1...50)
- 2. Configurer le type d'installation à la ligne 51
- Poursuivre les réglages adéquats dans les tableaux ci-après. Toutes les fonctions et lignes de commande nécessaires pour le type d'installation défini sont actives et réglables; les lignes superflues sont inaccessibles.
- Effectuer les réglages au niveau "Chauffagiste" (lignes 61...208)

Mise en service et test de fonctionnement

 Lignes de commande réservées au contrôle de fonctionnement :

161 = simulation de la température extérieure

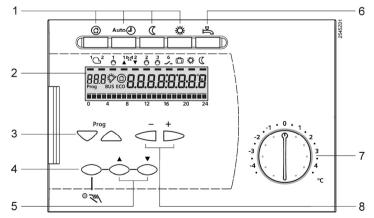
162 = test des relais

163 = test des sondes

164 = affichage de la consigne

- Si Er (pour Error) s'affiche, interroger la ligne 50 pour localiser l'anomalie
- Si, au bout de 30 minutes, aucune ligne ou aucun régime n'a été sélectionné, le régulateur quitte le "mode d'exploitation".

Eléments de réglage

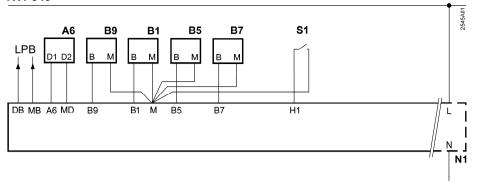


- Touche de réglage des régimes
- 2 Afficheur (à cristaux liquides avec inscriptions pour le RVP35..)
- 3 Touches de sélection des lignes de commande
- 4 Touche MARCHE/ARRET du régime manuel
- 5 Touches d'ouverture/fermeture de la vanne lorsque le régime manuel est sur MARCHE
- 6 Touche MARCHE/ARRET de préparation d'ECS (seulement pour le RVP35..)
- 7 Bouton de correction de la consigne d'ambiance
- 3 Touches de réglage des valeurs

Schémas de raccordement

Côté basse tension

RVP340

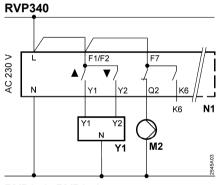


Remarque : les bornes de l'appareil d'ambiance A6 sont polarisées.

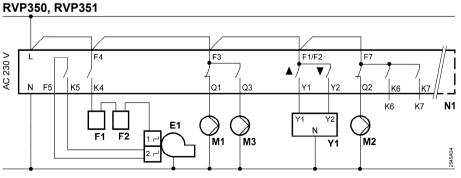
Remarque : les bornes de l'appareil d'ambiance A6 sont polarisées.

* LPB uniquement avec RVP350

Côté tension secteur



Remarque : shunt à réaliser (bornes L-F1/F2 et F7) si les éléments commandés sont alimentés en 230V~



Remarque: shunt à réaliser (bornes L-F4-F3-F1/F2 et F7) si les éléments commandés sont alimentés en 230V~

- A6 Appareil d'ambiance
- B1 Sonde de départ
- B2 Sonde de chaudière (uniquement RVP35..)
- B31 Sonde / thermostat d'ECS (uniquement RVP35..)
- B32 Sonde / thermostat d'ECS (uniquement RVP35..)
- B5 Sonde d'ambiance
- B6 Sonde de panneau solaire (uniquement RVD35..)
- B7 Sonde de retour
- B9 Sonde de température extérieure
- E1 Brûleur à deux allures (uniquement RVP35..)

- F1 Thermostat de sécurité (uniquement RVP35..)
- F2 Thermostat limiteur de sécurité (uniquement RVP35..)
- Kx K6, K7 = Sorties multifonctions
- LPB Bus de données (uniquement RVP340 et RVP350)
- M1 Pompe de circulation (uniquement RVP35..)
- M2 Pompe de chauffage
- M3 Pompe de charge du ballon (uniquement RVP35..)
- N1 Régulateur RVP3...
- S1 Commande à distance du régime
- Y1 Servomoteur du circuit de chauffage

Niveau de réglage "Utilisateur final"

Pour activer le niveau "Utilisateur final", appuyer sur la touche \bigcirc ou \triangle .

Remarque : les valeurs réglées dans l'appareil doivent être reportées dans la liste de paramètres suivante, qui doit être jointe à l'appareil ou conservée à un endroit approprié.

Ligne	Fonction, affichage	Réglage usine (plage)	Entrée	Commentaires, indications, conseils
1	Consigne d'ambiance Chauffage CONFORT	20.0 °C (0.035.0)	°C	
2	Consigne d'ambiance Chauffage REDUIT	14.0 °C (0.035.0)	°C	
3	Consigne d'ambiance Vacances / Mode Protection	10.0 °C (0.035.0)	°C	
4	Jour de semaine, pour l'entrée du programme de chauffe	Jour (17 / 1-7)		1 = lundi 2 = mardi etc. 1-7 = semaine entière
5	1ère phase de chauffe début du Chauffage CONFORT	6:00 (: / 00:0024:00)		
6	1ère phase de chauffe fin du Chauffage CONFORT	22:00 (: / 00:0024:00)		
7	2ème phase de chauffe début du Chauffage CONFORT	: (: / 00:0024:00)		Programme de commutation du circuit de chauffage
8	2ème phase de chauffe fin du Chauffage CONFORT	: (: / 00:0024:00)		: = phase inactive
9	3ème phase de chauffe début du Chauffage CONFORT	: (: / 00:0024:00)		
10	3ème phase de chauffe fin du Chauffage CONFORT	: (: / 00:0024:00)		
12	Date premier jour de vacances	 (01.0131.12)		jj.mm
13	Date dernier jour de vacances	 (01.0131.12)		= période de vacances inactive
14	Courbe de chauffe, consigne de départ par 15 °C ext.	30 °C (2070)	°C	
15	Courbe de chauffe, consigne de départ par -5 °C ext.	60 °C (20…120)	°C	
26	Consigne d'ECS CONFORT	55 °C (20…100)	°C	
27	Température ECS	Fonction d'affich	age	
28	Consigne d'ECS REDUITE	40 °C (880)	°C	
31	Jour de semaine, pour l'entrée du programme horaire 2	Jour (17 / 1-7)		1 = lundi 2 = mardi etc. 1-7 = semaine entière
32	Début de la 1ère phase d'enclenchement	5:00 (: / 00:0024:00)		
33	Fin de la 1ère phase d'enclenchement	22:00 (: / 00:0024:00)		
34	Début de la 2ème phase d'enclenchement	: (: / 00:0024:00)		Programme horaire 2
35	Fin de la 2ème phase d'enclenchement	: (: / 00:0024:00)		: = phase inactive
36	Début de la 3ème phase d'enclenchement	: (: / 00:0024:00)		
37	Fin de la 3ème phase d'enclenchement	: (: / 00:0024:00)		

38	Heure	hh:mm (00:0023:59)		
39	Jour de semaine	Fonction d'afficha	age	1 = lundi 2 = mardi etc.
40	Date	jj.mm (01.0131.12)		
41	Année	уууу (20092099)		
50	Défauts	Exemple dans des instacombinées 20 = Numéro de défau 06 = Numéro de segm (LPB) 02 = Numéro d'appare	6.02	10 = Défaut sonde extérieure B9 20 = Défaut sonde de chaudière B2 30 = Défaut sonde de départ B1 40 = Défaut sonde de retour primaire B7 50 = Défaut sonde de ballon B31 52 = Défaut sonde de ballon B32 60 = Défaut sonde d'ambiance B5 61 = Défaut appareil d'ambiance A6 62 = Appareil raccordé avec identification de PPS erronée 73 = Défaut sonde panneau solaire B6 81 = Court-circuit sur le bus de données (LPB) 82 = deux appareils possèdent la même adresse sur le bus (LPB) 83 = Court-circuit PPS 100 = deux maîtres d'horloge (LPB) 140 = Adresse bus non autorisée (LPB)

Niveau de réglage "Chauffagiste"

Pour activer le niveau "Chauffagiste" appuyer simultanément sur les touches

et △ pendant 3 secondes.

Ce niveau permet de configurer le type d'installation et les grandeurs spécifiques à l'installation.

• Le niveau de réglage "Utilisateur final"" reste activé même dans le niveau de réglage "Chauffagiste".

Remarque : Le chauffagiste doit consigner la fonction du "Programme horaire 2" dans le mode d'emploi.

Configurer le type d'installation :

Le type d'installation adéquat doit être réglé en ligne 51 (voir les schémas de raccordement ci-après). Ceci active toutes les fonctions et lignes de commande nécessaires pour l'installation.



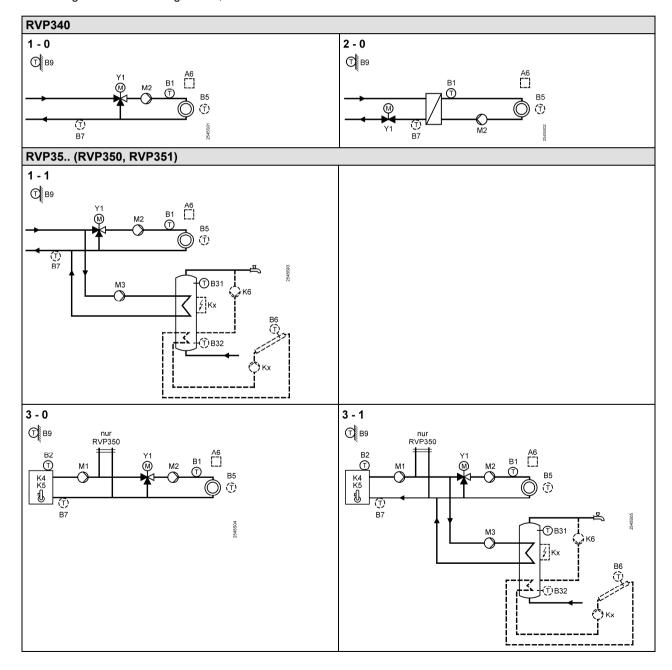
Exemple:

Affichage pour le type d'installation 3 - 0

- 51 Ligne de commande
- 3 Type de circuit de chauffage
- 0 Type d'installation ECS

Types d'installation

Pour la signification des désignations, voir les "Schémas de raccordement".



Bloc de fonction "Configuration de l'installation"

51	Type d'installation	RVP340	
		1-0 (1-02-0)	
		RVP35	Voir les schémas d'installation ci-dessus
		3-1 (1-13-1)	

Bloc de fonction "Chauffage d'ambiance"

DIOC (de fonction "Chauffage d'ambian	ce		
61	Température de non chauffage (ECO jour)	17.0 °C (/ –5.025.0)	°C	= fonction inactive
62	Température de non chauffage (ECO nuit)	5.0 °C (/ –5.025.0)	°C	= fonction inactive
63	Constante de temps du bâtiment	20 h (050)	h	10 h = Construction légère 20 h = Construction intermédiaire 50 h = Construction lourde
64	Réduction rapide	1 (0 / 1)		0 = Sans abaissement accéléré 1 = Avec abaissement accéléré
65	Origine température ambiante	A (03 / A)		0 = Aucune sonde d'ambiance disponible 1 = Appareil d'ambiance à la borne A6 2 = Sonde d'ambiance à la borne B5 3 = Valeur moyenne des deux appareils aux bornes A6 et B5 A = Sélection automatique
66	Type d'optimisation	0 (0 / 1)		O = Optimisation avec modèle d'ambiance 1 = Optimisation avec appareil d'ambiance / sonde d'ambiance (le paramètre 0 permet d'effectuer uniquement l'optimisation à l'enclenchement)
67	Temps de mise en régime maximal	0:00 h (0:0042:00)	h	Anticipation maximale de l'enclenchement avant le début de la période d'occupation 0:00 = pas d'optimisation à l'enclenchement
68	Arrêt anticipé maximal	0:00 h (0:006:00)	h	Anticipation maximale de l'enclenchement avant la fin de la période d'occupation 0:00 = pas d'optimisation de coupure
69	Limitation maximale de la température ambiante	°C (/ 0.035.0)	°C	= limitation inactive Cette fonction nécessite une sonde ou un appareil d'ambiance
70	Influence de la temp. ambiante (facteur d'amplification)	4 (020)		Cette fonction nécessite une sonde ou un appareil d'ambiance
71	Surélévation de la consigne d'ambiance pour la mise en température accélérée	5 °C (020)	°C	

Bloc de fonction "Servomoteur circuit de chauffage"

81	Limitation maximale de la température de départ	°C (/ 0140)	°C	= fonction inactive Attention : Ce n'est pas une fonction de sécurité!	
82	Limitation minimale de la température de départ	°C (/ 0140)	°C	= fonction inactive Attention : Ce n'est pas une fonction de sécurité!	
83	Limit. max. de l'augmentation de la température de départ	K/h (/ 1600)	K/h	= fonction inactive	
84	Surélévation température de départ (vanne mélangeuse)	10 K (050)	K		
85	Temps de course servomoteur	120 s (30873)	S	D'.l.	
86	Plage P de la régulation (Xp)	32.0 K (1.0100.0)	K	Réglages nécessaires uniquement pour régulation trois points	
87	Temps d'intégration de la régulation (Tn)	120 s (10873)	S		
88	Type de servomoteur	1 (0 / 1)		0 = régulation tout ou rien 1 = régulation trois points	
89	Différentiel	2 K (120)	K	Réglage nécessaire pour régulation tout ou rien	

Siemens Building Technologies

74 319 0815 0 a

Bloc de fonction "Chaudière"

Second parameter Second para	91	Régime de la chaudière	0 (02)		0 = Avec coupure manuelle (touche ③) 1 = Avec coupure automatique (ARRET s'il n'y a pas de demande de chaleur)
température de chaudière 93 Limitation minimale de la 10 °C (5140) °C (5140) 94 Differentiel 6 K (120) K K 95 Durée minimale (120)					2 = Sans coupure
Both continued to the imperature de chaudière 10 ° C 1.40	92			°C	
State Stat	93			°C	
d'enclenchement du brûleur (010)	94	Différentiel		K	
Intégrale à la coupure de la 20 min 10 °Cxmin 20 min 20 mi	95			min	
2 m²m² allure du brûleur 20 min (040) min	96	Intégrale à l'enclenchement de la 2 ^{ème} allure du brûleur		°Cxmin	
Seme allure du brăleur (040) min	97	Intégrale à la coupure de la 2 ^{ème} allure du brûleur		°Cxmin	
Pegime de la pompe M1	98	Temps de blocage de la 2 ^{ème} allure du brûleur		min	
Consigne de limitation de la température de retour - valeur constante Consigne de limitation de la température de retour - valeur constante Consigne de limitation maximale Consigne de fonction "Chauffage urbain"	99	i	•		démarrage de la chaudière 1 = Avec coupure lors du délestage au
température de retour — valeur constante	Bloc o	de fonction "Limitation du retour'	,		
Pente, limitation maximale de la température de retour 10°C (-5050) 0.0 c (-5050) 0.0 c	101	température de retour –		°C	Types d'installation 1–x, 3–x : Limitation min.
la température de retour	Bloc	de fonction "Chauffage urbain"		•	
(point d'inflexion), limitation maximale de la température de retour 114 Temps d'intégration, limitation maximale de la température de retour 114 Temps d'intégration, limitation maximale de la température de retour 115 Affectation de la préparation d'ECS (seulement RVP35.) 116 Affectation de la préparation d'ECS (seulement RVP350) 117 Affectation de la préparation d'ECS (seulement RVP350) 118 Libération ECS 119 Affectation ECS 110 Derpérature de retour 110 Préparation d'eau chaude sanitaire pour 0 = Local 1 = Tous les régulateurs combinés avec même numéro de segment 2 = Tous les régulateurs combinés avec	112				TRt OpL 101
Temps d'intégration, limitation maximale de la température de retour Source de retour	113	(point d'inflexion), limitation maximale de la température		°C	OpL 113
Affectation de la préparation d'ECS (seulement RVP350) (02) Préparation d'eau chaude sanitaire pour 0 = Local 1 = Tous les régulateurs combinés avec même numéro de segment 2 = Tous les régulateurs combinés	114	maximale de la température		min	OpL = Ligne de commande TO = Température extérieure
d'ECS (seulement RVP350) (02) 0 = Local 1 = Tous les régulateurs combinés avec même numéro de segment 2 = Tous les régulateurs combinés 123 Libération ECS 2 (02) 0 = Toujours (24h/jour) 1 = Selon programme(s) de chauffe, en fonction du paramètre de la ligne 121 La libération est dans tous les cas avancée d'une heure. 2 = Selon programme horaire 2 Remarque: Ce réglage doit être reporté dans le mode d'emploi. 124 Priorité ECS 0 (04) Priorité ECS: Consigne de départ selon: 0 = absolue	Bloc o	de fonction "ECS" (seulement R	VP35)		
1 = Selon programme(s) de chauffe, en fonction du paramètre de la ligne 121 La libération est dans tous les cas avancée d'une heure. 2 = Selon programme horaire 2 Remarque: Ce réglage doit être reporté dans le mode d'emploi. 124 Priorité ECS 0 (04) Priorité ECS: Consigne de départ selon: 0 = absolue ECS 1 = glissante ECS 2 = glissante Sélection maximale 3 = aucune (parallèle) ECS	121				0 = Local 1 = Tous les régulateurs combinés avec même numéro de segment
(04)	123		(02)		Selon programme(s) de chauffe, en fonction du paramètre de la ligne 121 La libération est dans tous les cas avancée d'une heure. Selon programme horaire 2 Remarque: Ce réglage doit être reporté dans le mode d'emploi.
1 = glissanteECS2 = glissanteSélection maximale3 = aucune (parallèle)ECS	124	Priorité ECS	~		départ selon :
2 = glissante Sélection maximale 3 = aucune (parallèle) ECS					
3 = aucune (parallèle) ECS					
					3
					4 = aucune (parallèle) Sélection maximale

126	Sonde de ballon / thermostat d'ECS	0 (05)		0 = une sonde 1 = deux sondes 2 = un thermostat 3 = deux thermostats 4 = une sonde avec préparation solaire d'ECS 5 = deux sondes avec préparation solaire d'ECS
127	Surélévation de la température de charge d'ECS	10 K (050)	K	
128	Différentiel de commutation d'ECS	8 K (120)	K	
129	Durée max. de la charge d'eau chaude sanitaire	60 min (/ 5250)	min	= aucune limitation de la durée de charge
130	Point de consigne fonction antilégionelles	°C (/ 20100)	°C	= fonction inactive
131	Charge forcée	0 (0 / 1)		0 = Sans charge forcée 1 = Avec charge forcée quotidienne à la première libération

Bloc de fonction "Relais multifonctions"

141	Relais multifonctions K6	RVP340	0 = Aucune fonction
		0	1 = Relais enclenché si défaut
		(02)	2 = Relais enclenché si besoins calorifiques
		` ,	3 = Pompe de circulation enclenchée 24 h/24 h
		RVP350	4 = Pompe de circulation enclenchée selon
		Types d'installation x-0	programme(s) de chauffe, en fonction
		0	du paramètre de la ligne 121
		(02)	5 = Pompe de circulation enclenchée selon
			programme horaire 2
		Types d'installation x-1	6 = Pompe de panneau solaire
		(0, 0)	7 = Résistance électrique, commutation
		(09)	chauffage / résistance selon régulateur
			dédié
		RVP351	8 = Résistance électrique, commutation
		Types d'installation x-0	chauffage / résistance selon tous les
		0	régulateurs combinés avec le même numéro de segment
		(02)	9 = Résistance électrique, commutation
		Types d'installation x-1	chauffage / résistance selon tous les
		0	régulateurs combinés
		(07)	Attention :
			pas de contrôle des erreurs de configuration!
142	Relais multifonctions K7	RVP350	0 = Aucune fonction
172	Telais maidionedons to		1 = Pompe de panneau solaire
		Types d'installation x-1	2 = Résistance électrique, commutation
		(04)	chauffage / résistance selon régulateur
		(04)	dédié
			3 = Résistance électrique, commutation
		RVP351	chauffage / résistance selon tous les
		Types d'installation x-1	régulateurs combinés avec le même
		0	numéro de segment
		(02)	4 = Résistance électrique, commutation
			chauffage / résistance selon tous les
			régulateurs combinés
			Attention :
			pas de contrôle des erreurs de configuration!

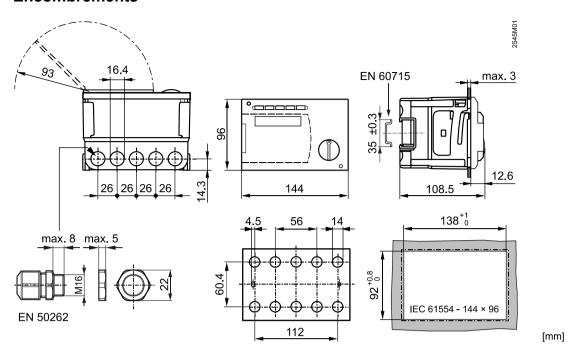
Bloc de fonction "Fonction antilégionelles"

147	Périodicité de la fonction	1 (07)		0 = Quotidienne 1 = Tous les lundis 2 = Tous les mardis, etc.
148	Début de la charge anti- légionelles	05:00 (00:0023:50)		hh:mm
149	Durée de maintien de la consigne antilégionelles	30 min (0360)	min	
150	Pompe circulation active pendant fonction antilégionelles	1 (0 / 1)		0 = Non 1 = Oui

	'Fonctions de service et reglage		ı			
161	Simulation de la	°C		la simulation s'achève automatiquement au		
	température extérieure	(/ –50.050.0)	°C	bout de 30 minutes		
				= aucune simulation		
162	Test des relais	RVP340		RVP340		
		0		0 = Fonctionnement normal (aucun test)		
		(05)		1 = Tous les contacts ouverts		
				2 = Vanne mélangeuse ouverte Y1		
				3 = Vanne mélangeuse fermée Y2		
				4 = Pompe de chauffage enclenchée M2		
				5 = Relais multifonction K6 enclenchée		
		D)/D05		DVD05		
		RVP35		RVP35		
		0 (0 40)		0 = Fonctionnement normal (aucun test)		
		(010)		1 = Tous les contacts ouverts		
				2 = 1ère allure du brûleur enclenchée K4		
				3 = Enclenchement 1ère allure K4 et 2ème allure du brûleur du brûleur K5		
				4 = Pompe de circulation enclenchée M1		
				5 = Pompe de charge enclenchée M3		
				6 = Vanne mélangeuse ouverte Y1		
				7 = Vanne mélangeuse fermée Y2		
				8 = Pompe de chauffage enclenchée M2		
				9 = Relais multifonction K7 enclenchée		
				10 = Relais multifonction K6 enclenchée		
				Fin du test des relais :		
				Sélection d'une autre ligne		
				Action sur une touche de régime		
				Automatiquement au bout de 30 minutes		
				Attention: N'effectuer le test qu'avec la		
				vanne principale fermée!		
163	Test des sondes	RVP340		0 = B9 Sonde extérieure		
	Sonde :	0		1 = B1 Sonde de départ		
	= coupure /	(04)		2 = B5 Sonde d'ambiance		
	aucune sonde	(- /		3 = A6 Sonde d'appareil d'ambiance		
	ooo = court-circuit	RVP35		4 = B7 Sonde de retour		
	Thermostat :			5 = B31 Sonde de ballon / thermostat		
	= contact ouvert	0		ECS		
	ooo = contact duvert	(08)		6 = B32 Sonde de ballon / thermostat		
	000 - contact terme			ECS		
				7 = B6 Sonde de panneau solaire		
464	A CC - I I - I			8 = B2 Sonde de chaudière		
164	Affichage de la consigne	RVP340		0 = Aucune fonction		
	= Pas de consigne	0		1 = B1 Consigne de départ		
	disponible	(04)		2 = B5 Consigne d'ambiance		
				3 = A6 Consigne d'ambiance 4 = B7 Consigne de retour		
		RVP35		5 = B31 Consigne de retour 5 = B31 Consigne eau sanitaire		
		0		6 = B32 Consigne d'ECS		
		(08)		7 = B6 Consigne panneau solaire		
		(3,		8 = B2 Consigne chaudière		
				(point de coupure)		
167	Température extérieure pour	2.0 °C				
	protection antigel de	(/ 0.025.0)	°C	= aucune protection antigel		
	l'installation	(Francisco		
	Consigne de départ pour	15 °C				
168			°C			
168		(()14())				
168	protection hors-gel de	(0140)				
	protection hors-gel de l'installation	, ,		Adrosso do hus do donnáso // DD\		
168 169	protection hors-gel de	0		Adresse de bus de données (LPB)		
169	protection hors-gel de l'installation Numéro d'appareil	0 (016)		Adresse de bus de données (LPB) 0 = Appareil sans bus		
	protection hors-gel de l'installation	0				

cas de court-circuit des bornes de raccordement H1–M 0 (03) Types d'installation x-1 0 (09) 0 = ② MODE PROTECTION ARI 1 = Auto② AUTO ARI 2 = ② REDUIT ARI 3 = ② MODE PROTECTION MA 5 = Auto④ AUTO MA 6 = ② REDUIT MA 7 = ② CONFORT MA 8 = Auto④ AUTO MA 9 = ② CONFORT MA								
de raccordement H1-M (03) Types d'installation x-1 (09) Types d'installation x-1 (040) Types d'installation x-1 (040) Types d'installation x-1 Types d'installation d'installat	172		••			Régim		ECS
Types d'installation x-1 0 (09) Types d'installation x-1 0 (040) Types d'installation signal de blocage (040) Types d'installation signal d'installation			_		0 =	⇧	MODE PROTECTION	ARRET
0 (09) 3		de laccordement l'i-w	, ,			Auto		ARRET
1			l		2 =	\mathbb{C}	REDUIT	ARRET
173					3 =	*	CONFORT	ARRET
173 Amplification signal de blocage 100 % (0200) 96 Réaction aux signaux de blocage 100 % (040) 97 Réaction aux signaux de blocage 174 Temporisation des pompes 0 (040) min 175 Relance des pompes 0 (040) min 176 Relance des pompes 0 (040) min 176 Relance des pompes 0 (040) min 177 Relance des pompes 0 (013.1.12) min 18 Prenière date possible					4 =	⇧	MODE PROTECTION	MARCHE
Temporisation signal de blocage 100 % (0200) % Réaction aux signaux de blocage 174 Temporisation des pompes 6 min (040) min 175 Relance des pompes 0 (040) min 176 Relance des pompes 0 (040) min 176 Relance des pompes 0 (040) min 177 Relance des pompes 0 (040) min 176 Relance des pompes 0 (040) min 177 Commutation hiver / été 25.0.3 (01.0131.12) Reglage : la première date possible 187 Reglage : la première date possible 188 Reglage					5 =	Auto	AUTO	MARCHE
8					6 =		REDUIT	MARCHE
24h 9					7 =	*	CONFORT	MARCHE
173 Amplification signal de blocage 100 % (0200)					8 =	Auto	AUTO	MARCHE, 24h/24
174 Temporisation des pompes 6 min (040) min 175 Relance des pompes (dégommage) (0/1)					9 =	*	CONFORT	MARCHE, 24h/24
175 Relance des pompes (dégommage) (0 / 1)	173	Amplification signal de blocage		%	Réa	ction au	x signaux de blocage	
(dégommage)	174	Temporisation des pompes	_	min				
Commutation été / hiver 25.10 Réglage : la première date possible		(dégommage)	(0 / 1)					
Température de l'horloge Compteur heures de fonctionnement Fonction d'affichage Fon	176	Commutation hiver / été					date possible	
(03) 1 = Heure à partir du bus (esclave) sans réglage à distance 2 = Heure à partir du régulateur (horloge maître) 179 Alimentation du bus, régime et affichage d'état (0/1/A) 180 Origine température extérieure 180 Origine température extérieure 180 Compteur heures de fonctionnement 180 Version du logiciel 180 Fonction d'affichage 180 Ca fonction "ECS solaire" 201 Température différentielle solaire d'enclenchement 102 Température différentielle solaire de déclenchement 103 Température différentielle solaire de déclenchement 104 K 1040) 105 C 105	177	Commutation été / hiver						
sans réglage à distance 2 = Heure à partir du bus (esclave) avec réglage à distance 3 = Heure à partir du bus (esclave) avec réglage à distance 3 = Heure à partir du régulateur (horloge maître) 179 Alimentation du bus, régime et affichage d'état (0/1/A) 180 Origine température extérieure 180 Origine température extérieure A (A/00.0114.16) 194 Compteur heures de fonction mement 195 Version du logiciel 195 Version du logiciel 196 Cota de fonction "ECS solaire" 201 Température différentielle solaire d'enclenchement 202 Température différentielle solaire de déclenchement 203 Température hors gel du panneau solaire 204 Température de protection contre la surchauffe du panneau solaire 205 Température d'evaporation du caloporteur 206 Limitation maximale de température de por contre la surchaufie de la lundou panneau solaire 207 Limitation maximale de température de por contre la surchaufie de lundou panneau solaire 208 Catterior d'exterior de por contre la surchaufie du panneau solaire 209 C Attention: 200 Limitation maximale de température de por contre la surchaufie du panneau solaire 200 Limitation maximale de température de charge (8100) 201 Limitation maximale de température de panicau solaire 202 Limitation maximale de 190 °C 203 Limitation maximale de 190 °C Alimentation du bus partir du p	178	Fonctionnement de l'horloge						lateur
avec réglage à distance 3 = Heure à partir du régulateur (horloge maître) 179 Alimentation du bus, régime et affichage d'état (0/1/A) 1 = Aimentation du bus MARCHE A = Alimentation du bus MARCHE A = Alimentation du bus MARCHE A = Alimentation du bus automatique 180 Origine température extérieure A (A/00.0114.16) 194 Compteur heures de fonctionnement 195 Version du logiciel Bloc de fonction "ECS solaire" 201 Température différentielle solaire d'enclenchement 202 Température différentielle solaire de déclenchement 203 Température hors gel du panneau solaire 204 Température de protection contre la surchauffe du panneau solaire 205 Température d'evaporation du du caloporteur 206 Limitation maximale de température de porce 207 Limitation maximale de température en partire de porce 207 Limitation maximale de température en partire de porce 208 Attention: 209 Alimentation du bus, régime (n/1/A) 1 = Alimentation du bus MARCHE A = Alimentation du bus automatique A = Automatique, ou numéro de segment et d'appareil A = Automatique, ou numéro de segment et d'appareil A = Automatique, ou numéro de segment et d'appareil A = Automatique, ou numéro de segment et d'appareil A = Automatique, ou numéro de segment et d'appareil A = Automatique, ou numéro de température de température entre le pan et le ballon Elimentation du bus automatique de la fillentation du bus automatiqu			(66)			sans ré	glage à distance	
Chorloge maître Chorloge maître						avec ré	glage à distance	
et affichage d'état 1						(horloge	e maître)	
Compteur heures de fonction d'affichage Fonction d'affichage	179				1 =	Aliment	ation du bus MARCHE	
fonctionnement 195 Version du logiciel Fonction d'affichage Bloc de fonction "ECS solaire" 201 Température différentielle solaire d'enclenchement 202 Température différentielle solaire de déclenchement 203 Température hors gel du panneau solaire 204 Température de protection contre la surchauffe du panneau solaire 205 Température de protection contre la surchauffe du panneau solaire 206 Limitation maximale de température de protection des pompes du température de charge 207 Limitation maximale de température de protection contre la surchauffe du panneau solaire 208 Limitation maximale de température de charge 209 Limitation maximale de température d'evaporation des pompes du panneau solaire 209 Limitation maximale de température de charge 200 Limitation maximale de température de charge 200 Limitation maximale de température de charge 201 Limitation maximale de température de charge 202 Limitation maximale de température de charge 203 Limitation maximale de température de charge 204 Limitation maximale de température de charge 205 Limitation maximale de température de charge 206 Limitation maximale de température de charge 207 Limitation maximale de température de charge 208 Limitation maximale de température de charge 209 C Attention :	180	Origine température extérieure	T = -					il
Bloc de fonction "ECS solaire" 201 Température différentielle solaire d'enclenchement 202 Température différentielle solaire de déclenchement 203 Température hors gel du panneau solaire 204 Température de protection contre la surchauffe du panneau solaire 205 Température d'évaporation du caloporteur 206 Limitation maximale de température de fiférentielle solaire 207 Limitation maximale de température entre le panneau solaire 8 K (040) K Différence de température entre le panne et le ballon 9 C = Pas de hors gel du panneau solaire = Pas de protection contre la surchauffe du panneau solaire = Pas de protection contre la surchauffe du panneau solaire = Pas de protection des pompes du panneau solaire = Pas de protection des pompes du panneau solaire = Pas de protection des pompes du panneau solaire = Pas de protection des pompes du panneau solaire = Pas de protection des pompes du panneau solaire = Pas de protection des pompes du panneau solaire = Pas de protection des pompes du panneau solaire = Pas de protection des pompes du panneau solaire = Pas de protection des pompes du panneau solaire	194		Fonction d'affich	age				
Température différentielle solaire d'enclenchement (040) K Différence de température entre le pant et le ballon	195	Version du logiciel	Fonction d'affich	age				
solaire d'enclenchement 202 Température différentielle solaire de déclenchement 203 Température hors gel du panneau solaire 204 Température de protection contre la surchauffe du panneau solaire 205 Température d'evaporation du caloporteur 206 Limitation maximale de température entre le panneau solaire 207 Limitation maximale de température entre le panneau solaire 208 Limitation maximale de te le ballon 209 Limitation maximale de solaire 200 Limitation maximale de solaire 200 Limitation maximale de solaire 201 Limitation maximale de solaire 202 Limitation maximale de solaire 203 Limitation maximale de solaire 205 Limitation maximale de solaire 206 Limitation maximale de solaire 207 Limitation maximale de solaire 208 Limitation maximale de solaire 209 C Attention :	Bloc o	de fonction "ECS solaire"						
solaire de déclenchement 203 Température hors gel du panneau solaire 204 Température de protection contre la surchauffe du panneau solaire 205 Température d'évaporation du caloporteur 206 Limitation maximale de température de charge 207 Limitation maximale de 208 Température d'évaporation du caloporteur 209 Limitation maximale de 200 Attention :	201			K			de température entre le	panneau
Température hors gel du panneau solaire 204 Température de protection contre la surchauffe du panneau solaire 205 Température d'évaporation du caloporteur 206 Limitation maximale de température de charge 207 Limitation maximale de 208 Température de charge 208 Température d'évaporation du caloporteur 209 Limitation maximale de 209 °C 200 Limitation maximale de 30 °C 201 Limitation maximale de 30 °C 202 Limitation maximale de 30 °C 203 Limitation maximale de 30 °C 206 Limitation maximale de 30 °C 207 Limitation maximale de 30 °C 208 Attention :	202			K	Diffé et le	rence o	de température entre le	panneau
contre la surchauffe du panneau solaire 205 Température d'évaporation du caloporteur 206 Limitation maximale de température de charge 207 Limitation maximale de 90 °C 208 Limitation maximale de 90 °C 209 Limitation maximale de 90 °C 200 Attention:	203	Température hors gel du	°C	°C	=	Pas de	hors gel du panneau s	olaire
Température d'évaporation du caloporteur 140 °C	204	contre la surchauffe du		°C				rchauffe du
206 Limitation maximale de température de charge (8100) C 207 Limitation maximale de 90 °C Attention :	205	Température d'évaporation		°C				s du
207 Limitation maximale de 90 °C Attention :	206	Limitation maximale de	80 °C					
	207	Limitation maximale de	90 °C				s une fonction de sécur	ité!
208 Gradient de la fonction de démarrage du collecteur (/ 120) min/K = fonction inactive	208	Gradient de la fonction de	min/K			-		

Encombrements



© 2011 Siemens Schweiz AG

Sous réserve de modifications